



Tisztelt Ügyfelünk!

Ezúton szeretnénk tájékoztatni Önöket, hogy 2025. szeptember 13-án hajnali 2:00 és reggel 8:00 között Bankunk karbantartást végez az azonnali utalások lebonyolítását végző rendszeren.

A jelzett időszakban egy órán keresztül Bankunk azonnali átutalási megbízásokat nem tud feldolgozni, így mind a bejövő, mind a kimenő megbízások visszautasításra kerülnek.

A kimenő azonnali átutalási megbízások visszautasításáról Bankunk a Cash Manager rendszerben üzenetet küld ügyfelei részére. Ezen megbízásokat a fent jelzett időpont után újra kell kezdeményezni.

Az esetlegesen okozott kellemetlenségért elnézésüket kérjük. Kérdések esetén szívesen állunk rendelkezésükre.

Üdvözlettel,

Deutsche Bank AG Magyarországi Fióktelepe

Dear Customers,

Herewith we would like to inform you that a maintenance for system executing instant payments will take place in the following periods:

On 13th of September, 2025 between 02:00 a.m. and 08:00 a.m. CET

During one hour within this above mentioned period our Bank cannot execute instant payment instructions, the incoming – and outgoing transactions will be rejected.

Our Bank will notify our Customers about the rejected outgoing instant payments via Cash Manager.

These payment instructions have to be re-initiated after the above mentioned maintenance period.

We ask your excuse for the inconvenience if any.

Should you have any questions please feel free to contact us.

Kind regards,

Deutsche Bank AG, Filiale Ungarn

